



**L'Amitié Franco-anglaise
Au Carrefour des Trois Provinces**

**Subscription Form / Formulaire d'abonnement
2023 - 2024**

I/we wish to become members or renew our membership of L'AFACPT for the year 1st May 2023 to 30th April 2024
I/we agree to respect the Association's rules and statutes and to pay the annual subscription.

Je/nous souhaitons devenir membres ou renouveler notre adhésion à L'AFACPT pour l'année 1 mai 2023 au 30 avril 2024
Je/nous acceptons de respecter les règles de l'Association et statuts et de payer la cotisation annuelle.

(A copy of the statutes can be supplied on request. Une copie des statuts peut être fournie sur demande)

12 months/mois

Family membership to include monthly newsletter by email:

Adhésion familiale et bulletin mensuel par email: 15.00€

Single person membership to include monthly newsletter by email:

Adhésion personne célibataire et bulletin mensuel par email: 12.00 €

To apply for or continue a boxed advert in the monthly newsletter please add 10€ to your subscription per advert.

Pour faire une demande ou continuer une annonce dans le bulletin mensuel veuillez ajouter 10€ à votre inscription par annonce.

I am/we are* willing to give occasional help with setting up or
Clearing away after Association events.

* Yes/no

Je suis/nous sommes* prêts à apporter une aide occasionnelle avec
La mise en place ou nettoyage après les événements d'association.

*Oui/non

**PLEASE FILL IN YOUR DETAILS BELOW USING CAPITAL LETTERS.
S'IL VOUS PLAÎT REMPLISSEZ VOS COORDONNEES CI-DESSOUS EN MAJUSCULES**

Name of principal family member/

Nom du membre principal de la famille:

Please list all family members (living at the same address) with ages of the children under 16,

SVP la liste des membres de la famille (résident à la même adresse) avec les âges des enfants de moins de 16 ans.

.....
.....

Address/Adresse

Town/Ville Post code/Code postal

Tél : Email :

I/we am/are happy to be contacted by email telephone by post (please tick the relevant boxes)

Je suis / nous sommes heureux d'être contacté par email téléphone par courrier (veuillez cocher les cases)

I have read and understood the GDPR statement J'ai lu et approuvé la déclaration GDPR

Signature of principal family member/ Signature du membre principal de la famille

Date

Please return this form with your cheque made payable to AFACTP to:-
Veuillez retourner ce formulaire avec votre chèque libellé à l'ordre AFACTP à:-

Mme. Jane PERKINS, AFACTP, Treasurer & Membership Secretary, La Vallée, 690 Route de la Croix du Chêne
50640 Savigny-le-Vieux Email : afactpmembership@gmail.com

Regarding:- General Data Protection Regulations (GDPR).

We at AFACTP want to assure our members that we handle your data professionally, securely and in accordance with the new regulations.

We hold your details as a Member who we communicate with.

We currently hold your address, your name/names, email and telephone numbers. We use this information to send emails and newsletters to you.

We do not sell your contact data or pass on any details to a third party.

These details are kept on two computers only (Newsletter and Membership). All communications from AFACTP come from these addresses only.

We are not intrusive with our communications they are merely our way of passing to members news and information of association events etc.

When a member has not rejoined AFACTP we will delete their details from our system accordingly.

Yours Sincerely

Colin Turpin
Chairman

AFACTP 25-5-2018

Concernant: - La Réglementation générale sur la protection des données (GDPR).

Chez AFACTP, nous voulons assurer à nos membres que nous traitons vos données de manière professionnelle, sécurisée et en conformité avec la nouvelle réglementation.

Nous conservons vos coordonnées en tant que membre avec lequel nous communiquons.

Nous détenons actuellement votre adresse, vos nom (s) prénom (s), votre adresse électronique et vos numéros de téléphone. Nous utilisons ces informations pour vous envoyer des emails et des newsletters.

Nous ne vendons pas vos données de contact et ne transmettons aucun détail à un tiers.

Ces détails sont conservés sur deux ordinateurs uniquement (Newsletter et Adhésion). Toutes les communications AFACTP proviennent uniquement de ces adresses.

Nos communications ne sont pas intrusives: elles ne sont que notre moyen de transmettre aux membres les nouvelles et les informations sur les événements de l'association, etc.

Lorsqu'un membre n'a pas re-adhérer AFACTP, nous supprimons ses informations de notre système en conséquence.

Cordialement
Colin Turpin